No 3859

THE CHINESE MAIL.

No. 5, WYNDHAM STREET

NOVEMBER 14 1895

週年價銀五員
每月價銀半員
每月加銀五毫

香港華字日報

新聞行情日派
星房虛昴停印
今日另出附張

第八千八百五十九號　光緒式十壹年歲次乙未九月二十八日　禮拜四

蛇咬良方

蛇之爲害比姓最若無良方則被傷者命在須臾北方經驗多人且應如響幷有生蛇頭纏指細身蛇入耳蛇與飛蛇等類用此藥搽之亦無不效敬　諸君以廣爲傳倘用此藥妙好在省靖遠街黃百好　購買發明蛇藥所用無悞

金鷄爪二錢　金耳環二錢　土香茹三錢
山勒料二錢　土白芷三錢　察刁竹三錢
右十六味共爲細末用酒半碗開服將藥渣敷咬口無用藥末三錢乃可　番禺申
番禺鷺岡莫岐山堂奉來堂謹啟

屈臣氏戒煙餅

本藥房於道光廿二年在香港始創開張所製丹丸散固已不惜工本務求靈驗而蒙各國皇子官紳賜顧皆有賞賚而戒洋煙各藥尤爲加意講求常見中國之吸食洋煙者病癖日深斷除非易雖有各家所售戒煙丸散而隨服隨吸非獨癮不能斷而且變生疾病由未得其法耳余甚憫之故購得異方秘製戒煙精粉久已馳名中外疊蒙列位大人士督憲撫憲各大人分驗其效嘗下扁額並賜手書獎勵前經佈告想邀洞鑒矣近日各省客多有函致本藥房購取戒煙藥而故特承雅意復摘采良方其藥性純和能化煙片之毒令服者自然癮永無後患兼於癮斷之後能令神氣倍壯周而充留其扶元補弱之功實非尋常可比方奇藥美誠戒煙者之換骨金丹也　諸尊光顧請認每藥有紅黃黑三色龍鱗伴塔爲記此係奠准蓄用別人不得冒效此佈告庶免有悞

○餅服法　每次癮食壹錢以下者服餅二個每次二錢以上者服餅五個每次四錢烟者服餅六個但每日吸食若次照數服餅幾次俱於未前用茶或水送服照加增餅三個或壹錢煙者服餅四個二個不能照數加多因此藥之性猛列切勿混服食至第五日即減五份之壹再減少癮即永斷矣　○倘普戒烟者不至多每次服餅六個不能照數加多兒及不識字者誤服且恐其形樣與別餅同類之弊　○倘普戒烟之用須無烟癮者切不可亂食謹慎安放

屈臣氏大藥房老號謹識　告白

分局今舖在香港　英京　上海　粵城內　小呂宋　佛山　西門　汕頭　北京　廈門　漢口　福州　天津　九江　寧波　鎮江　烟台　南京　杭州　蘇州　福建城　開張

香港上海銀行

茲將香港附貯銀両息價列下　計開
叁個月期週息式厘半算
陸個月期週息叁厘半算
拾式個月期週息肆厘算
香港一千八百九十五年八月一號
總司理人湯臣士晨　啟

祖妙風水　吳潤民先生

寒家姓胡世居開平縣儒夏里久欲在溪公洲新開村庄覓延地師將近百人不能决實及辛卯歲敦請吳先生初纔登岸一眼註定點出祠堂村坊位施齊舉伸創造新屋百餘間出入數千人迄今五年之久病患不侵水潦不犯實在妙順利萬言難盡祠算開闢第二之大新局算沿海第一之多逐卷逐家添丁添喜萬事如意遂心筧第一及第一因特佈告於風水者愼勿輕忽錯過了
開平縣溪公洲胡姓新村等公啟
三月二日

上好金銀時鏢發售

啟者本行常有各款金銀鏢表及金殼頭表正板其馬表並開面密面高華士表夏宜拿其馬表發售價格相宜此高華士表及拿義并無附搭別家由本行代售廿有餘載中外馳名貴客賜顧請移玉至大鐘樓對上壹咸街第一號門牌本行採買是荷　士
利地架行啟

乙未年七月初一日

聲明假冒

本號向在永樂街門牌七十二號新廣合樓上承金雞名巖上等茶葉客入蒙　貴商賜顧遐邇知名近有射利之徒假冒本號牌記以售其欺此魚目混珠誠爲可恨前數日曾經鳴差至荷李活道門牌二十五號之十庫拘獲假冒人何林一名並有假印板包紙等件一併解交巡理府審訊　府憲風大人明鏡在胸爲不爲訊明該犯即判禁監四個月罰充苦工足見涇渭立分是非難混也惟恐其情叵測仍恐作僞有人　諸君光顧請認明本店牌記庶免爲其所惑倘知確有假冒和合牌記者不拘在船艇街肖可到店報信追獲送官訊明確斷定必從重酬勞决不食言此佈
光緒廿壹年八月十九日　和合庄告白　七半

晉安公司有銀出揭

啟者本公司時常有銀出揭利息相宜凡有物業按揭銀両者請移玉到本公司寫字樓面商是荷特此佈達
光緒乙未年八月十九日　七半
晉安保險貨倉有限公司總司理人師荔郵謹啟

吉地訪福主

此山由洞旗峰發龍回龍顧祖轉到本身左右分肋界清陰陽化出天葩文星結局應主奕世名臣不但封侯拜相已也了有三品人口富有千頃田疇果是識山者到眼即明矣　大地名白雲山洞旗峰小地名大橫樓穴名仙人蹻腳離省城廿五里許本山界內青草白地並無舊墳直上一十九丈中橫闊九丈下橫闊六丈三尺上一心窩穴下一肚臍穴任遷　福人擇取守山人范福壽住居百足嶺一問周知隨時可以引看
三月二日

絲綢通心鋼骨遮

啟者本行有法京上等新畢常到來特欵等新式斜紋絲綢通心鋼骨洋遮出售如貴客欲揀辦者請至本行辦房面議或定或買均從便捷但欲何式之遮辦何欸各式悅意與及欸遮柄遮骨服樣到來亦可定必由快船寄來依期交客　價甚相宜此佈　無假
孖地行謹啟

聲明告白

敬啟者本堂但凡貨銀口不論多少俱是卽找清楚倘有別情經手是問概與本堂無涉特此聲明以免後論此佈
甲午年十一月十一日
粵后大道門牌一百六十四號
正和堂主人陳賡如啟

香港中環正和堂

竊以韓康市隱不妨賣藥以懸壺桐君家居或序藥而成爲者藥不辨上品中品下品雖良醫難以奏功醫能察五氣五色五聲非真藥不能速效至於不求地道而以偽雜眞第曰貴其而以貽冒貴其爲害尤有不忍明言者也本店情殷普濟拔無鄢玉之能志切博施點之石金之術爰設肆以貨藥惟利物而便人憫羅必盡良材資受無非實價不圖射利有如蘇井流泉敬取微貲聊效董林栽杏
本堂主人陳賡如謹白
甲午十一月初十日

比利……火燭燕梳保險公司告白

啟者威北打臘士……火燭燕梳……係快捷貴客賜顧揀擇玉到中環師打行黃培倫職成請至上環文咸大街恒益號內……
光緒十二年八月初四日
……公司謹啟

直脚雲南腿

本號自辦正雲南腿火腿兼辦金華茶腿各款火腿均有生熟零沽鎮江松花蛋價甚相宜　尊客惠顧請到中環永吉街門牌八號面議是荷
三月十五日　新泗和告白

粵東省城二元宮道院告白

凡出家要知足守本份爲是因世事不古真偽難分乃於光緒三年改爲光頂了髮髻裝以杜假冒本山名目也近年有些冒雙髻裝者往往有不肯而後出山門者往往在外簽題捐騙等等茲特告白　十方君子明察幸勿聽信偽道蠱惑爲禱
乙未年七月十八日

濟安洋面保險有限公司告白

敬啟者本公司實備資本銀一百萬員專保內地外洋及來往中外國各港口岸輪船帆船并貨物無異外之處所有保險章程做照英例辦理務臻妥善諸尊賜顧本港請移玉到本公司外亦則在代理人處掛保均荷此佈
光緒二十一年七月初四日　七半
承命司理人陳曉雲謹啟

濟安公司有銀出揭

敬者本公司時常有銀出揭利息相宜凡有物業欲按揭銀両者請移玉到本公司寫字樓面商是荷特此佈達
光緒乙未年九月十一日　星申
司理人陳曉雲啟

聲明告白

敬者威靈頓街門牌第四十四號德利表貨家私店向自光緒十九年七月至廿一年七月廿一日向係卓敬禮堂淺餘慶堂招邀垣等今做店內經理發寶人招邀垣因收存騙銀両倒瀉花消目七月廿二早謂倘客逃走出外今有月多不見回店經於九月將數核算清楚將其名下股份抵銷倘日後德利生意興隆一概與招邀垣無涉特此聲明告白
光緒乙未年九月初一日　星申
德利謹啟

天寶堂告白

本堂製造三鞭酒方向無傳授列入亦無分放別店近聞竟有棍徒在香港接辦假冒天寶堂三鞭酒發客茲合再加細查如有確據定即稟官究治各宜自重毋貽後悔
光緒二十年元月十五日
廣東省樂欄街天寶堂啟

杏春園衛生藥酒

竊以衛生首重藥酒以養身……多而選配者由方不得宜藥非地道所致本園衛生藥酒不惜工本配合良方能治先天不足後天失調男子精神不足女子月經不調孕元氣虛弱步履艱難風濕痛痹水土不服飲之最效本園開設多年中外馳名……光顧路遠……用特分枝一枝在粵垣杉木欄一枝在香港……文咸東約開設今分枝……各埠諸凡士商賜顧請移玉步庶不致誤
壬辰五月初三日　杏春園啟

十燕梳　萬
諸商便安至千燕梳保費銀兩須交到辦房者回圖章及簽字或交陳郁手收方爲妥也此佈
光緒二十年十月初九日
些剌士洋行　有之陳祐臨啟

參茸丸　桂發兌　玉散
老舖在省城大南門內雙門底……參茸寧神丸　百靈珍珠散……
光緒二十年正月十九日

客發
光緒廿一年元月四日
新源昌洋行啟

白
光緒廿一年九月初二日
禮和辦房文貨田謹啟

集兌　店
酒舖……太平市永安

香港公共圖書館 HONG KONG PUBLIC LIBRARY

利歌枷楠嘉花露水

RIGAUD'S
KANANGA WATER
OF JAPAN
A
NEW
Toilet Water
PREPARED
by
RIGAUD & Cie
parfumeurs
A
PARIS — FRANCE
Chinois Hong-Kong

此花露水馳名遐邇係用枷楠嘉花製成枷楠嘉花產自日本香冠羣卉故利歌公司由日採辦載回法京以秘法製成此水氣味清香比尋常花露水功勝十倍專治隆冬肌膚燥裂或生皮膚瘡癬各症兼可解蚊咬之毒閨閣常抹此水能使玉面添光瑩肌增潤筋絡壯健如遇時疫用以薰嗅然保平安法京婦女每用以調和清水沐浴身體果見肌肉充盈芬芳揚溢身上[illegible]臊之氣及疥癩之疾一概消除即或偶患頭痛身體困倦拂拭此水亦覺精神倍長厥疾若失誠花露水中之極品也而其價廉而不昂其香醇而耐久雖一滴之微而用之悶久方盡故人多喜用通商口岸各藥房皆有寄售諸君光顧請認招牌庶免魚目混珠之誤　此花露水乃法京巴黎斯城利歌公司製造托香港屈臣氏大藥房及各藥肆代賣

新出華英通商須知告成即日出書啓

粵自海禁宏開而後中西互市華洋雜處凡關[illegible]使命而兩邦交涉務而關市利者莫不以其文字不同語言各異天下大洲各埠通商皆以[illegible]文字[illegible]指南等書皆[illegible]而[illegible]不[illegible]以[illegible]爲[illegible]西例肄業既久[illegible]分類[illegible]記[illegible]中英兩國[illegible]全[illegible]新式[illegible]一律[illegible]各國通商[illegible]上下[illegible]大文地理[illegible]出[illegible]各[illegible]化學等類[illegible]寄售處　○一寄上海四馬路華彩洋行號代售　○一新舊金山檀山等埠均請向各金山莊售　○一寄上海三馬路格致書室代售　○一寄粵省雙門底聖教書樓代售

光緒廿一年四月吉日　香港文裕堂書局主人謹啓

全安燭火保險公司告白

敬啟者本公司股本銀六十萬員承保屋宇貨倉家私貨物如火燭之虞所有保險章程做照英例辦理凡[illegible]商賜顧專用華文票以便察核本公司寫字樓寓皇后大道中門牌第二號萬安保險公司內諸尊光顧到面議保價相宜此佈

光緒廿一年二月初八日　[illegible]司理人陳少政謹啟

些剌士燕梳分局遷寓

敬啟者鹽打[illegible]士亞顧的燕梳開設分局多年歷蒙寶商賜顧照價快捷人所共知現分局遷居文咸東街門牌十六號聚芳糖菓舖三樓諸君光顧請移玉到本寓與陳松山面商便安至于燕梳保費銀兩須交到辦房蓋回圖章及簽字或交陳郁手收方爲妥也此佈　謹白

光緒[illegible]十月初九日　些剌士洋行首之陳郁謹啟

葳輝火燕告白

（燕梳局遷寓）

啟者本北[illegible]亞鼎[illegible]公司開設[illegible]年[illegible]保岸上各屋宇[illegible]棧貨物[illegible]私等件無[illegible]之處倘有[illegible]顧者[illegible]快捷規矩極[illegible]諸[illegible]光顧請移玉鴨蛋街門牌九號金元舖舊址二樓內寓鄺和軒面商價相宜此佈

光緒十八年十一月十三日架[illegible]治謹啓

粵東省黃祥華始創如意油參茸丸各散玉桂兌

本號祖傳始創萬應如意油歷蒙[illegible]別人仿多無恥之徒用僞藥混充本堂如意油假冒招牌欸式悞人非淺茲於光緒二十年正月特用水印商標[illegible]起使見以別真僞而杜假冒諸君光顧請認真黃祥華字號白水印商標[illegible]記[illegible]致悞

萬應如意油　參茸固本丸　鹿茸三鞭酒
參茸衛生丸　婦科吉祥丸　八寶紅靈丹
參茸寧神丸　百勝珍珠散　神效萬應茶　參茸衛生酒
兒科[illegible]春丹

老舖在粵東佛山鎮文明里開張
一舖在省城大南門內雙門底開張
一棧在太平門[illegible]

光緒二十年正月十九日　粵東省佛山黃祥華謹白

鷄步煤炭發客

本行常有鷄步各式煤炭發客其炭碎價廉經蒙[illegible]公司用[illegible]稱適用諸尊光顧請到小號面議

光緒廿一年元月十四日　新源昌洋行啟

聲明告白

敬啟者本行湛文甯洋面燕梳收銀專設林貞經理如蒙光顧交銀必要林貞親手收發字發回收單方爲實據或交到別房給部亦可倘或交錯乃係自悞特此聲明此佈

光緒廿一年九月初二日　禮和辦房文陸田謹啓

認真分明林立園追齡集兒科

壯氣益血固腎添精立救男婦所有氣病血病另有兒科價廉壹最驗虛驚吐瀉疳積在靖海恒順藥材行售另代售處　老城[illegible]　香港上環高陞泰行　廣府前[illegible]邊街廣安玉器舖　藥欄街得元藥[illegible]　興隆號[illegible]店[illegible]　龍街[illegible]祥號　太平市永安酒舖

濟安洋面保險有限公司告白

敬啟者本公司按例第一次會叙會訂於十月初捌日[illegible]上午十二打鐘在敘[illegible]頂樓會叙本公司開辦生意事凡屬股東及總理值理者届期務請移玉賁叙幸勿吝教爲荷

光緒廿一年九月十五日　濟安洋面保險有限公司司理人陳曉雲謹啟

潘人和號

家製婦科毛鷄藥酒

此酒專治婦人產後肚痛感冒風寒偏廣風癱頭[illegible]腫發寒發熱飲食不思四肢困倦或經期前後腹痛等症宜飲此酒立即見效至血塊血積一飲此酒亦能銷化痊愈永無後患功難盡述及治男子風濕風癱筋骨疼痛手足麻痺半身不遂面黃腳腫懶動無力夜汗盜汗及小腸疝氣膀光子午等症尤能取效如神此酒以鮮毛鷄爲主用上等藥配製其方傳自異人歷試屢驗經救多人是男婦科妙品之聖藥也近見患此症者頗多故不敢家藏用以廣濟存心特設在省城太平門外藥欄街潘人和號黃煙庄發售每兩取回鷄酒藥料本銀陸分正

乙未年三月初五日　廣東省城潘人和號主人謹啟

得利煤炭發售

啓者本號運[illegible]得[illegible]煤[illegible]曾蒙臣各機器師經驗此煤甚佳[illegible]有唐會社礦炭又有新到[illegible]巴利炭發客　貴客[illegible]買者請至利源東街[illegible]本號面議[illegible]

壬辰年正月初七日　安[illegible]號啓

不可不知

[illegible]本號[illegible]中環街市對面開設有年樓上[illegible]雅潔男女合宜其中琴書劍佩泉景花木無所不有[illegible]歌舞[illegible]中戲服女客外洋時粧衫褲花綉大衲無一不備凡來賜顧者任出要什麼裝飾本號既分文不加并擬[illegible]多送一張以[illegible]徠本主人能不惜資本時效新法照[illegible]材實料精益求精如[illegible]片牙片放大相與及一人中出數人之[illegible]神妙令人喝采於油相油畫無不工價錢公道童叟無欺爲此佈

光緒廿壹年二月十二日　華[illegible]照[illegible]樓謹白

聲明告白

敬啟者香港中環大街京和鞋店開設有年向無分支別埠凡有販往外埠者俱由本號選揀到埠發售近有在架波[illegible]街路添木街與本號同招同名者恐有悞會特此聲明諸君採買請分別毋悞

乙未年八月初一日　香港京和鞋店啓

煤炭發客

啟者本號自運日本各款煤炭發客其價甚相宜如貴客採買者請移玉步到中環海傍利源西街口廿五號門牌二樓面議是荷

乙未正月廿四日　榮源號謹啟

西[illegible]下架[illegible]

敬啟者[illegible]醫師傳授[illegible]西醫[illegible]法[illegible]在本港已歷有年[illegible]遠[illegible]歐洲與美國[illegible]地方後[illegible]醫館行世所醫中外紳商莫不[illegible]服藥到[illegible]得[illegible]牙[illegible]佐治[illegible]妙[illegible]天[illegible]自然[illegible]法[illegible]復[illegible]中各友[illegible]此[illegible]商有欲[illegible]者[illegible]玉至[illegible]拉街[illegible]號門牌西醫[illegible]善亭[illegible]此佈

光緒十六年十月十三日　西醫[illegible]善亭謹啟

[illegible]

自古風水微驗歷代不乏傳人然今批求郵應如吳潤民先生者則天下罕有也　先生係江西萍鄉縣人前庚辰年爲令親陳燮[illegible]府創建大門樓一座五十七日雙[illegible]泮宮陳家迄今梭芹香食廩餼折丹桂文人振起及癸巳年爲羅純章家改一廚竈葬一山地羅要三十九歲無育不過數年連生四子發富巨萬又湖南醴陵縣黃[illegible]生者雖富於財而艱於嗣江湖術十技窮無驗其妻已三十七歲不育經　先生僅移一床改轉一廚門外伐除密竹數十株祇歷七年連產五子又爲寒舍建屋兩進改先祖之塋一穴　先生預訣曰恭賀來年再發解元及登進士家兄印甯恭渠領己卯解元余領壬午鄉薦庚寅會試果成進士點主事分戶部貴州司先父諱燦以己未解元選癸亥翰林　叔姪解元而父子翰苑則不敢居也但初無[illegible]科今則應寅午戌科及先父仕城及蒙主恩及皆吉慶以外臨覽各省福蔭不可錚磬全　先生之家一脈八代書香蟬聯有名科第正是先福自己而後作福於人無用贅述檢閱術囊日得悉游覽東爲東莞之鄰家府城之鍾家秉山縣村無不神奇竦館題曰顯若神仙余直曰神仙而已然余等皆受厚福亦樂爲稱道焉因特函商諸公共登報替儲天下有福人家咸知　吳公神奇云爾知爲粵省廣州府前太湯王癸坊居住大街面南門首均有招牌題額　九月[illegible]日

湖北麻濟縣庚寅進士吏部主政劉[illegible]予仝湖南醴陵縣翰林院待詔黃[illegible]生等公啓

均泰煤炭

敬啟者本號常有各等煤炭局炭他油洋貨福洲工夫紅茶發客舖在中環機利文新街門牌第廿六號　貴客光顧請移玉步

乙未年五月初九日　均泰謹啟

炭煤發客

啟者本號自運上等洋煤炭發客價甚相宜諸尊光顧請到中環海傍四十四號本店面議是荷

乙未年八月初八日　永祥號謹啟

有銀出揭

敬啟者本公司時常有銀出揭利息相宜凡有物業欲揭銀兩者請移玉至本公司寫字樓面商是荷

光緒廿一年式月廿七日　萬安公司謹啓

客記洋貨

啟者本號在香港海傍興隆街口門牌第五十四號專辦外國各款顏色洋貨輪上所用物件銅器具等發售　貴商光顧請移玉步此佈

光緒十七年十月十四日

山東綢發行

啟者本號在山東府專辦其成色光亮不等價之大小不一諸貨議價格有貴商富賈欲辦買者請移玉到畢街十一號門牌[illegible]年盤賣開藏二樓面[illegible]其價相宜此佈

光緒二十年十一月　日　山東義[illegible]號啟

新聞行情日報

蛇

蛇之爲害比比皆是若無良方則被傷者命在須臾此方經驗多人且應如響并有生蛇頭纏[illegible]蛇等類用此藥採之亦[illegible]

濟安

敬啟者本公司資本銀一百萬專保內地外洋及來往中外國各港口岸輪船船幷[illegible]

聲明

啟者威[illegible]街門牌第四十四號德利棧[illegible]貨家私店[illegible]自光緒十九年七月至廿一年七月廿一日向係卓敬禮堂淩餘慶堂招[illegible]等合做店內經理[illegible]人招遠

天寶

本堂製造三鞭酒方向無傳授列人亦無分枝[illegible]店近聞竟有[illegible]

……國家立法不從根底教育所以責無知兵之將耳豈知……才❍不從讀書中來此武備學堂之不可不亟設也豈徒日贈……足則可膺師干之寄耶適足以僨事而已矣　西錄未完

……牆逸去該守備帶同原差面見上司詐報賊逃情形上司謂其賣放該守備一時情急無以自明心計日壇爲該十司所管汎地不如果命於此可以貽累而洩忿殊不知日壇爲國家禁地潔淨無比該守備死有餘罪例應戮屍較諸匹夫之諒更不若矣

……漢鎮粉酒一行亦錦場之一大宗也……帑遺實利權爲所獨攬嗣後士著諸人如法仿……

與之分道揚鑣而利亦得分其半惟是該業獲利之豐歉一若有氣運存者氣運苟佳則醞麵少而出酒多本薄而利厚一家如是家家如是氣運苟或不佳則醞麵多而出酒少本厚而利薄一家如如是家家如是可云奇矣茲悉今歲該業諸家俱爲退財星所困造酒諸物價高抬該業成本過重因而相率增價昔時蘇售約三兩外者近則漲至五六兩之譜緣彭處酒坊一律收歇故而紛紛來鎮採辦藉以補所不足也所有價盤亦甚昂貴是亦該業之利市而飲中大小諸戶未免同呼荷荷耳

大風罕見　大風壞屋近海不以爲異而在江鄂諸省則絕無而僅有昨接武昌來信云本月十四夜三更時省垣北風初起勢尚徐徐約歷半刻工夫飛兵乘機而至疎林殘葉淨掃無餘大街小市所剩之涼棚蘆蓆半隨屋瓦飛舞空中十五日黎明聲勢尤緊江邊禁渡過午至三四點鐘時無棚不飛有席皆捲一陣風過屋宇皆爲動搖知機之士類多閉戶安居不敢往來於街市間有要事必須出行者往往爲飛瓦擊傷山前山後倒牆壁屋宇之家指不勝屈如府學宮牆與兩湖書院北監院前一帶棧棚修造曾無多日亦皆一律倒塌江干所泊之大小各船走錨上岸者有之毀壞沉溺者有之合什不知凡幾又聞塘角上游泊有暫停之夾板船一號亦被巨浪擊沉其桅桁尚偃船側船中流斃二人壯誠一二十年來未經多見之風災也是時武漢等處寒氣襲人幾與隆冬無異十六日清晨滕六君亦騁車戾止天公玉戲非有可觀既而同雲漸捲棒出羲輪六出飛花一霎消歸烏有屈指去霜降未遠而嚴寒如此非天時不正之一端耶

剖別謠言　日昨西報言聞有謠言傳說有英兵在福州登岸又言德國水軍已據厦門紛傳如此其實一是查所傳言之由實因本港某德洋行十五號接厦門來信言及德國水軍現駐泊厦港民人尚無風鶴之驚祇爲烏有先生之說耳德國水軍之屯聚厦門港也祇以德國輪船滿載糧食軍械二十五日由滬至厦分供各艦所需以故德水軍聚集厦門港者領收糧物起見無別故也人之訛言是亦捕風捉影之談歟　○英使返英　英國駐京欽差公使前升調駐俄公使今已擇於一切機務返英業於初二日由津沽附遠升輪南下取道回國料理事務缺掌亦不能久住都邑也○欠得直　昨報香星輪船控告哈近士命明洋行欠伕尾數二千餘元一節二十七日臬署訪批判香星得直該告應如數清還并繳堂費○勞軍傳來　勞打電云英爵臣沙外部前在宴中對衆宣言英國留心東方時務備極周密所有預防軍務可辦可無急不及待之情○俄築巴路　倫敦來電言俄人在巴西國科集公司湊本式百五十萬……

匪首處決　閩省古田縣華山閩教戕害教士一案將匪首五名斬首福州處決業於二十一日綁赴市曹梟首示衆○德國占埠　日本西報云德人在媽利埠築船澳一座施工……

羅卜俄示由巴西京都起建鐵路至俄邊界嘉士使海濱俄廷可以肩任該公司有五厘滋息云（府案彙誌）　本港例載凡在港地領牌開櫃之車輪船隻等役無故却辭雇用即是違例今有某三板不願受差人僱用前去馬利碼頭遂控之府尊判罰銀三元　保典小輪昨因載客溢額十人被控於案罰二十五元○某西人侍役某甲竊取東人金表一枚質於威靈頓街某典肆被拿解案判監禁六閱月○昨有業戶數人被控租賃地窖與人居住有違潔淨局新例罰銀五元○昨有兩西人在港後赤柱獵雀攜鎗而往而未領准照各罰銀一元按獵禽之例當先稟准督憲給有執照如無執照則以犯科論且例載一款自西歷本年四月起至九月止市面不准沽賣山禽違則科以罰鍰

臚唱先聲　國家定制武舉人會試中式後定於九月二十五日覆試所有應行事宜由兵部先期具題謹錄於左　十月初一日　皇上在北海紫光閣看視馬步射經鑾儀衛大臣公閱箭枝有準可觀列入上等若敷衍中靶刀石貫場不佳亦不在選閱畢恭俟　皇上升殿傳臚前一日恭呈　御覽欽定甲第名次啟封填榜至傳臚日陳　法駕鹵簿於太和殿前設中和韶樂於太和門外文武各官在丹墀內朝服排立諸貢士穿公服戴三枝九葉頂立於各官之次內閣學士捧榜安設黃案上屆時兵部堂官奏請　皇上具禮服出宮御太和殿中和韶樂作奏隆平之章　皇上升座樂止階下三鳴鞭鳴贊官排班丹陛大樂作奏慶平之章（官行禮畢鴻臚官引諸貢士至行禮處次第排立少間諸貢士皆跪　制畢唱第一甲第一名姓名鴻臚寺引狀元出班就道左跪唱第一甲第二名姓名引榜眼出班就道右稍後跪唱第一甲第三名姓名引探花出班就道左又稍後跪皆傳唱二次　唱第二甲第一名某某等若干名第三甲第一名某某等若干名均不出班唱畢丹陛大樂奏如前諸進士行三跪九叩禮　兵部堂官捧榜降自中階儀制司官以雲盤承榜導以黃蓋一甲進士三名貫盛中隨榜由　太和門　午門　中門出諸進士由　昭德門　貞度門　左右掖門出中和韶樂作奏顯平之章　皇上還宮樂止百官皆出捧榜官捧黃榜置龍亭內校尉舁亭和聲署作樂導引　御仗批頭前導至東長安門張掛狀元率諸進士觀榜後至順天府領宴順天府備傘蓋儀從送狀元歸第越二日狀元率諸進士上表謝　恩陛辭　闕下行三跪九叩禮退

比村經營船澳計至來歲可以告竣此船澳長有四百六十四尺寬有九十六尺深有四十四尺倭之巨艦富士山有一萬五千頓亦能入此澳修葺嗣後倭船無論巨細皆能自行修飾無事外求（蜀道難行　美國因成都鬧教毀拆教堂委員前去查辦據津沽來信謂接該委員消息言已行抵晉省平陽府沿路士民亦相和洽每日昧爽五點鐘起行跋陟艱辛崎嶇不易約西歷十二月中旬可抵成都○濕棉滯銷　華商向販棉花往日本間有以濕棉發售獲利三倍今日本聯行兩後不購濕棉日商首肯者已有八九華商業此者能不改絃易轍花樣翻新耶

聲明告白

啓者威靈頓街二十七號二樓泰來映相藥料店洋名招牌名生昌原日係蘇雨泉始創於辛卯年六月招方仁泉入股茲方仁泉志圖別業願將名下所佔之股退出仍頂回蘇雨泉承受今將前目滿盤清算所有揭借貨賬等項核算清楚至各號所欠泰來店賬項仍歸蘇雨泉收理定於十月初三日將股本交回方仁泉嗣後泰來店生意一概與方仁泉無涉及揭借銀兩洋行定貨出貨單銀行見單外埠滙單均要蘇雨泉簽名方爲實據而泰來店目前所欠各號貨賬等准十月初三日支發特此佈聞

光緒廿一年　九月　廿八日　泰來店蘇雨泉啟　十三一串

遺失銀仄告白

九月十七日省承興付來法得加發出亞祥銀五百廿九號仄一張應收亞明之仄經已遺失或被人竊去曾向該行掛號註銷日後如有人拾得作爲廢紙特此聲明

光緒廿一年　九月　廿七日　香港鴻裕啓　二十一串

臣民有限公司　派息告白

啓者茲議定十一月二十號起分派本公司一千八百九十五年溢利每股派銀五毫即照本公司股本五厘伸算也本港有股諸君新至本公司寫字樓領取息票至本港上海銀行收銀同日亦在上海香港上海銀行領取所有股分註冊派其息票均由該銀行領取及轉換股票事宜由十一月十六號起至廿三號止暫行停辦此佈

一千八百九十五年十一月八號　奉命司理人文思啓　二十一串

湯蘇士花旗酒店

啓者現屆冬令本酒店特備新式精品佳饌以供嘉客評賞每日一點鐘午餐每位七毫五仙　每日七點鐘晚餐每位一元二毫五仙　廿欵隨意選擇

乙未年九月二十日　皇后大道中二號　湯蘇士酒店謹啟

告示

安撫華民政務司駱　爲再行示諭遵例報冊事照得本港屋宇凡有人居住例限十五日內由戶主赴轅註冊領照將本身及分租姓名事業分別報明領照後遇有屋客出入搬遷亦由戶主限七日內來轅具報毋得玩延倘敢故違一經移控按例科犯者罰銀可至五十元再犯者罰銀可至一百元或判監均可至三個月等因業經去歲出示詳細曉諭在案乃日久玩生各戶主仍有違例逾期隱匿不報實屬故犯科條爲此曉諭知悉無論全間分賃前未經報明註冊者均限西歷本月內亟須來轅一律報妥嗣後按例依期赴註勿復延倘敢逾期或以後違犯定必指名移控按例罰懲本司不惜諄諄已再三曉示此後亦惟據例辦理不復再示提撕爾等切勿視爲具文致干究罰其各凜遵毋違特示

一千八百九十五年十一月十二日示　三十一串

貴重物業出投

啓者賠士富耶承二號典主命定期英一千八百九十五年十一月拾六號禮拜三即華九月三十日下午兩點半鐘將以下貴重物業就地投賣　內地段第四百九十三號A字分段連上蓋屋宇即皇后大道西門牌第三百二十二號第三百二十四號第三百二十六號及第三百二十八號該地段有九百九十九年期每年派地稅銀四十七元式毫如欲知其詳細及拍賣章程請問本狀師便知

英一千八百九十五年十一月八號　典主狀師伊尹氏啓

招人投票

啓者國家水師管倉官現要招人投票限收至英本月十五號禮拜五日正午止截將國家炮船名打芬照下列工程修葺　計開　倉木架船頭拔練盤機器水鍋爐竈貨倉火藥倉等處刮淨從新以紅鉛漆油兩層並船外及船面當風之處一律照做其餘所有工程均照工匠頭人指示要做亦要做妥其轆轤均要洗潔刮淨油紅鉛漆油二層各投票價列底昂任由棄取　佈

一千八百九十五年　十一月　十一號　國家水師管啟

寶山樓

茲有大洋樓一所坐在澳門南灣大花園呢姑街門牌第一號向近西街樓上門面窗口十個樓上下大房約廿餘間屋後大花園一所正門橫門三個山水井三個大天面廚房洗身房柴房廁所俱全取價相宜另有大小屋出賣如合意請到澳門峨眉街口陳朝議第帶看面議

光緒廿一年九月廿七日　紹基堂謹啟

招考電生

敝局現欲考取學生學習電報如有年在十二歲以上二十歲以下通曉洋文願學電報者即至香港電報局內報名准於十月初五日在港局考試

乙未年九月廿六日　省城電報總局啟

爆炭發售

本號常有上好煤炭發售價甚相宜　貴客光顧請移玉到本號面議是荷

光緒廿壹年七月十五日　上環海傍　和記公司啓

前往煙臺天津埠

茲者本行火船名承平准于九月三十日下午五點鐘動輪前往烟台天津埠　寶號欲附貨者請到本行寫字樓面議　水脚極甚相宜

乙未年九月廿七日　禮和洋行啟

前往安南西貢埠

啓者本公司有快捷堅固火輪船名大毡拿准期廿一日落貨至九月廿八日啓行前往安南西貢埠　貴客欲付貨搭船者到本公司面議

乙未年九月十二日　同記公司啟

火船前往安南埠

啓者本公司有大船名参云蝦准期即日落貨至九月廿八日正午開行往安南埠　貴客附貨搭船者請到本公司面議

乙未年九月廿七日　和記公司啟

前往海口北海埠

啓者本號有堅固快捷火船名地利准于九月廿八下午六點鐘開行前往海口北海埠　貴客附貨搭船者請到本號面議脚相宜此佈

九月十二日　上環海傍源昌利啟

往厦門石叻庇能

本號代理新汀州火船准于十月初四日下午兩點鐘啟行往厦門石叻庇能等埠　貴客欲附貨搭船者請至本行面議

乙未年九月廿八日　恒盛昌謹啟

往安南西貢埠

啟者本行有火船名燕嘉寶准于九月廿九日下午啟行前往安南西貢埠　貴客附貨搭船者請至本行面議

乙未年九月廿八日　禮和行謹啟

前往安南西貢埠

茲有堅固快捷火船名利市丹臣准期三十日落貨九月初二日開行前往安南西貢埠　貴客附貨搭船者請到本公司面議

九月廿八日　同記公司啟

選錄京報

雲南巡撫兼署雲貴總督奴才崧蕃跪 奏為遵 旨查明大員被參違例聯姻任用私人政刑失當各款據實覆陳恭摺仰祈 聖鑒事竊奴才於光緒廿一年七月十五日承准軍機大臣字寄光緒二十一年六月十五日奉 上諭有人奏大員違例聯姻任用私人政刑失當請旨查辦一摺據稱雲南藩司岑毓寶前在臬司任內其妻弟昆明縣廩生王德寶出入衙署遇事招搖羅平州紳士孫清臣與該員朋比為奸又與候補知府蔣實英締姻並不呈請迴避粵東候補道李光翰等該司倚為爪牙同惡共濟上年護理巡撫兼護總督為日無多所參州縣多有廉能素著之員所換文武職百餘員奏報者不過數十員餘換各局差有未屆期而預給札委者人言嘖嘖顯有賄賣情弊甚至聽釋重案逃犯[illegible]振業又將司監府縣各犯釋放百數十人參將馬柱殺良冒功反將其升補督標中軍副將等語雲南為邊徼要區鎮撫綏均關緊要若如所奏該司恣逞私心種種謬妄實於吏治邊防大有關係著崧蕃按照原參各節確切查明據實具奏原摺著抄給閱看將此由四百里諭令知之欽此遵 旨寄信前來奴才遵即札飭雲南臬司湯壽銘督同署雲南府知府興祿悉心逐款確查詳候核辦去後茲據該臬司督同雲南府興祿將案據並密加察訪逐款開具清摺詳請查核覆奏前來奴才按照原參各款逐一細核其有案據可憑者不敢稍事彌縫其有跡涉疑似者亦不敢曲為附會除摺內所稱所參州縣一節謹又奉 寄諭都察院具奏京控一件自應另參覆 及所指曾紹枚等尅扣勇糧一款前經奴才專摺奏參有案毋庸再議外其餘查明各節謹據實為我 皇上陳之如原奏所參岑藩司妻弟昆明縣廩生王德寶出入衙署遇事招搖該司扶同徇隱羅平州紳士湖南候補知縣孫清臣素稱巨猾與該司至戚狼狽為奸又新與候補知府蔣實英締姻並不呈請迴避又廣東候補道李光翰提標中軍參將劉銳恆行為卑鄙不齒於人該司倚為爪牙同惡共濟各節查岑藩司原配妻弟王德寶係昆明縣廩生該司衙門管理賬房該司御護院時委充五華書院監院雖無招搖實據久居該署人言非盡無因湖南候補知縣孫清臣與該司係兒女姻親前因辦團于預公事經前撫臣譚鈞培奏參革職業已告籍病故毋庸議補候知府蔣實英之幼弟聘定岑藩司之幼女尚未過門照例應否迴避未據呈明廣東候補道李光翰雲南崇自縣人於上年十二月內請咨赴部引 見現在尚未起程提標中軍參將劉銳恆在省管帶綏靖右營戰兵岑藩司如何倚為爪牙同惡共濟尚無實據惟李光翰領咨後久未出省仍復出入衙署及訪聞與劉銳恆馬柱等時常便衣進署與岑藩司晤談摺內所指行為卑鄙不齒於人或即因此又所參藩司護院時所委文職武職百餘員奏報不過數十員更換各局差有未屆期而預給札委者人言嘖嘖因有賄賣情弊各節查該藩司護院期內委過府廳州縣等缺共三十八員或應輪委或係酌委或實缺委署實缺回任有該司奏報及批准者有移委奴才奏報及批准者均有案可稽其所委武職副參遊都守千把外委等缺三十七員亦均查有案據惟內有本任澂江營遊擊調署督標左營遊擊楊好謀係東川府人改署東川營參將又補用遊擊解聯科徵江府人委署澂江營遊擊頗有物議並差委各防營哨管帶會帶等官鎮省向係年終彙奏該藩司護院時只過三十員查上年十二月二十七日彙奏更換防營各官摺內僅將岑有富等員敘入查係彼時營務處先詳此四員是以入奏此原摺所指有奏報不奏報之由也 未完

羊城新聞

紅單 萬州營遊擊缺委[illegible]明副將萬友勝署

○催投案示 南海縣正堂李 番禺縣正堂楊 為出示曉諭事光緒廿一年九月廿二日奉 府憲札開照得劉學詢被控一案昨經催提各原告質訊其已經投到之李爲翔即由府勒保交案催據交出張振良梁耀堂同昌盛三名其餘均未到案似此處保投到臨審避匿殊屬非是劉學詢等早已投到各該原告如果理直氣壯應即速來質訊以期水落石出合就札提札到該二縣即遵照迅速飭差傳出原告職員李鳳墀生員李鳳流等均開平縣人應即著[illegible]前地保何安帶交補用都司吳以敬南海人應即著雙門底地保何安帶交堂[illegible]陳承昌番禺人應即令雙門底地保梁昌帶交所有前札名單內飭傳各名亦即逐一傳齊解審并由該縣出示曉諭各原告逐一註明在城內者限三日投案距省近者限五日投案距省遠者限八日投案如有不願赴質欲除名者亦准其先行赴縣呈明以便免傳若逾期不到即將控案詳請註銷毋違札飭并奉碌批判此係奉 憲札發奏交之[illegible]萬不可任其恤宕託延均干未便是為至要切切等因奉此查本案各原告人等前奉 憲列單催提當經飭差傳并示諭依限投到訊在案茲奉前因除分別催傳著交外合再出示曉諭為此示仰本案各該原告人等遵照凡在城內者限三日投案距省近者限五日投案距省遠者限八日投案如有不願赴質訊欲除名者亦准其先行赴縣呈明以便免傳毋得恤宕託延是為至要切切速特示

勸撫兼施 高州土匪倡亂擾及鄉閭前經大憲派委莫副戎統兵馳往辦理斬馘匪首解撫兼施茲聞 督憲諭宜保出有示諭其略謂高州此警不日敉平惟此次土匪或為飢[illegible]

連獲積匪 賈協鄭副戎移營下[illegible]辦積匪前數日所部某營弁率兵多名在南海縣屬大田鄉拿獲匪犯謝亞樹黃亞萬張亞祥謝亞株謝亞女五名解來營務處審辦營威大振伏莽寒心從此梳淨萑苻肅清餘孽狐鼠都擒幷無嘯聚於山穴間矣○警餘談 昨報廿五晚仲忠街之警茲查悉該處永昇棉花店因焙棉失慎致兆焚如各處水龍均奔赴撲救惟老城南門近因匪警嚴閉不開 督憲譚制軍[illegible]保留守閘報出府在雙門底清海樓督飭營將旗兵嚴密防守約兩時許火始熄滅計焚去附近店戶十五間幸是時猶未深更寒颸不作否則祝融恣虐風伯助威更有不堪設想矣○又同日河南打錫巷福利香店微火燒燒二間昨訪事人誤報文峰里合附更正○夜賭爭門 省中嚴禁番攤賭博將期絕根株惟日來穗垣附近地方漸有漏藏屋內或假船聚賭匪徒伎倆狡然復施而開設之抹骨牌推牌九等項竟有彰明較著者每逢夜候通街大道擺設成行前數晚有博徒在十八甫約內開擺骰牌骨牌街坊欲為驅逐此輩聲言已納私規各營兵勇均許為包庇以致坊衆更練莫奈伊何前晚賭黨因爭論錢銀互相鬥毆抽出刀械斬傷數人幸均醫救傷隨而解散翌晚又復呼盧喝雉糾聚多人該街為富家巨店萃之區匪徒擾雜其中難有意外難堪設想宜在地方官憲立行禁止以免滋生事端且為近日嚴辦冬防保衛閭里要務噫馬中丞泐世尚未三處賭匪靚機又將橫恣粵東寬無禍哉

中外新聞

德國威納根軍門語錄 威納根軍門德國陸軍名將也精通兵法善審地勢初在中國造北洋砲臺日本難作後辭臺職以治海軍未盡厥長旋遭忌者所尼和局既定卻聘西歸道出架坡西報訪事問以勝負兵家常事[illegible]有敗而無勝君久參戎幄能為僕道其畧乎軍門曰中國取敗之道有二大端一曰無總帥督撫各自保封疆分而不能合一曰無名將各提鎮未諳韜畧愚而不明剛愎自用職此二端必難望戮力用心戰勝敵人而原其流弊之[illegible]不得不咎中國立法之原中國律例地方官失守城池例當斬首故各省督撫以下莫不慄慄危懼有事則自顧疆土遑暇舍己從人中國人民雖衆實則各自為謀至將帥武弁平日皆不知兵欲於高牙大纛下求將材杳不可得西國將領由武備院肄業生考充兵弁以次遞升必其學成然後致用中國以行伍出身為上選升本相勸合乃偏視兵之流品為最卑遂有好鐵不打釘好男不當兵之鄙諺而凡閥閱之子弟博雅之生徒皆以入營伍為大恥惟無賴之[illegible]始貪其月餉而趨之日積月累或以僥倖蹤保或以營鑽洊升今專閫大員之拔自行間者多此類也故雖十步之內必有芳草吾未敢一筆抹倒謂若輩盡無可用之才特其揚旗動鼓之時既斬祈父之爪牙又鮮兎罝之心腹及[illegible]當一面心雄萬夫徒以學問未深練習未精斯識見終於未廣忽遇梟雄之敵將非交綏而遽敗即聞聲而先逃其罪可誅其情可憫吾望躬膺教習愧未能樹與甄陶而師徒撓亂之幾早已決諸平日所猶可盼望者再敗三敗[illegible]發憤為雄或可一挫凶鋒耳余於軍中缺陷之處吾輩諸歐人節經具稟聲明深冀練師干者因[illegible]敗而熟察從而痛改不料其泄泄至今也此歐人所悵然失望者也獨憾鴨綠江大戰後日兵作速潛逃北之貔子窩登岸[illegible]旅順口後路 中朝始[illegible]而思整頓又灼知中國統將不足恃召余入都余獻策邸帥曰 朝廷宜簡練精銳之士十萬名號曰御林軍 特簡西員為總統除仰乘 廟謨之外疆吏不得節制轉[illegible]勝可操左券諸將[illegible]俱已熟[illegible]事垂成矣更不料疆臣心大不懌似疑 皇上獨攬兵權一若分隸各省之兵必將撕次解散乃各巧攝形似之言熒惑 聖聽由是事竟中止查所謂省兵者不過身穿號衣有兵之名而無兵之實驅之戰場之間徒足增其累原疆臣力阻之故蓋不願以兵權歸之 朝廷此疆臣之名今姑匿之要之此策不行一敗塗地實此疆臣釀成也彼身任封圻之寄徒沿習營伍舊制不過招烏合之衆集不[illegible]之師耳一旦警報頻仍三五統領會商策應之局及戰事孔亟則託故遂巡不進或不敷戰而潰紀律不明兵不諳不四散其可得乎天莊臺之役宋祝三大帥而外則有吳恪齋中丞言湘軍一到日兵即敗更高視闊步持建赤幟大書特書曰某在此意謂日兵敗績必來投誠且聞此大名心膽俱裂豈知初次交綏即紛如鳥散至旅順口威海衛之戰姑不具論實則與天莊臺之不戰而逸相同嗚呼噫嘻可勝慨哉竊謂以華人為兵訓練成行恐五洲萬國無有出其右者然華人將材不出之故實國家立法不從根底教育所以竟無知兵之將耳豈知泰西將才如不從讀書中來此武備學堂之不可不亟設也豈徒曰贍足則可臨師干之寄耶適足以僨事而已矣 語錄未完

答問笑柄 民情之壅於上聞也久矣極至萬不獲已赴衙控告亦必經年累月案結無期終歸兩敗俱傷徒飽書差之慾壑而已茲江西德靜山大中丞深知此弊凡接見文武員弁無不虛心諮詢誰知官塲竟由此貽為笑柄有婺太守者由瑞洪鎮釐局來省謁見中丞問該處年歲豐歉如何姜乃誤以為問其年歲幾何遂答曰卑府現年若干歲問之再三終以現年對又有某武員弁者者於謁見時中丞問及省城附近有無教堂乃某誤聽為教場遂答曰城內有南教場北教場兩所然地甚偪窄不足以閱武欲求寬廠者則莫如城外之大教場也問之再三亦終以教場對[illegible]所問非所對如是中丞得不顧左右而言他耶然中丞之留心時事於此可見 ○守備輕生 本月初一日京師朝陽門外日壇坊內有京營某守備自縊身死其人年近花甲[illegible]由直班官兵呈報東城坊會同五城於初五日帶領吏仵前往如法相驗委係自縊身死一切案情須係細探惟據傳言該守備因近日拿獲賊犯呈同該管上司上司命將正賊帶案訊供詎料更換鐵鎖時正賊乘隙身帶鐵鍊而奔差役隨後追趕至西便門城牆賊即扒牆逸去該守備同原差面見上司訴報賊逸情形上司謂其賣放該守備一時情急無以自明心計日壇為該上司所管況地不如畢命於此可以貽累而洩忿殊不知日壇為國家禁地潔淨無比該守備死有餘罪例應議屍較諸匹夫之諒更不若矣

德去德來 江西近有一種好事者流往往遇新官履任之始編造歌謠偶句任意毀謗以[illegible]一時之[illegible]舌要亦在街頭巷口互相傳述而已江省自德靜山大中丞壽接篆後說者謂必有革故鼎新氣象凡屬官民無不引領翹企乃有[illegible]人妄為者編成聯句一副粘在中丞轎內曰德去德來還是德財多[illegible]貪財為中丞瞥見怪司轎者不慎檢點嚴加申飭一[illegible]論令訪拿作對之人從嚴辦以儆刁風 酒業[illegible]漢鎮粉酒一行亦銷塲之一大宗也初時僅有[illegible]幫造實利權為所獨攬嗣後土著儲人如法彷造與之分道揚鑣而利亦得分其半惟是該業獲利之

大風罕見 大風壞屋近海不以為異而在江鄂諸省則絕無而僅有昨接武昌來信云本月十一

[illegible]論會 日昨西報言聞有謠言傳說有英兵在福州登岸又言德國水軍已據厦門紛傳如